

JĘZYK HISZPAŃSKI

Nauczyciel mgr Krystyna Grabowska

Sala numer 111 parter. W kolorach flagi hiszpańskiej, ozdobiona trofeami przywiezionymi z kolejnych obozów językowych do Hiszpanii, wyremontowana i wyposażona przez rodziców wychowanków –matura rocznik 2003.

Język hiszpański został wprowadzony do I LO im. Juliusza Słowackiego w Chorzowie w roku szkolnym 1998/1999 z inicjatywy pana Dyrektora Przemysława Fabjańskiego. Wraz z Nim zaproponowaliśmy Rodzicom i nowoprzyjętym Uczniom naukę języka hiszpańskiego jako drugiego języka nowożytnego w wymiarze 2 godzin tygodniowo przez 3 lata (dotychczas uczono na tych zasadach języka niemieckiego i francuskiego.)

Ku naszej radości propozycja spotkała się z zainteresowaniem młodzieży i tak powstała pierwsza klasa z językiem hiszpańskim w Słowaku, której wychowawcą został profesor Krystian Kazimierczuk.

Od 1998 regularnie powstają klasy hiszpańskie (już 7 lat). Ich uczniowie wybierali fakultet i specjalizacje z języka hiszpańskiego, rok w rok zdawali maturę z języka hiszpańskiego. Pierwsza odbyła się w 2002 roku. Najlepsi zdawali międzynarodowy certyfikat DELE INTERMEDIO (dawniej BASICO) a pasjonaci wybierali nawet studia na iberystykach i mamy już studentów-praktykantów, odbywających praktyki pedagogiczne w swojej szkole.

Pierwszy egzamin maturalny nowego typu z języka hiszpańskiego w 2005 zdawało na poziomie podstawowym i rozszerzonym 9 osób z I LO a wyniki to ponad 80% na obydwu poziomach. W naszym liceum utworzono też z inicjatywy OKE w Jaworznie komisję egzaminacyjną z języka hiszpańskiego, gdzie zgłaszali się na egzamin ustny absolwenci ze liceów całego regionu a więc z Katowic, Będzina, Sosnowca, Dąbrowy Górniczej, Tychów, Bielska a nawet kilka osób było z Częstochowy.

W przygotowaniu piąty obóz językowy

OBOZY JĘZYKOWE W HISZPANII

Tradycją nauczania języka hiszpańskiego w I LO im. Juliusza Słowackiego w Chorzowie stała się organizacja obozów językowych w Hiszpanii.

Nauczanie języka hiszpańskiego jako drugiego języka obcego wprowadzono w roku szkolnym 1998/1999. Od tego czasu, co roku powstaje klasa, która z językiem angielskim poszerzonym głównym ma w programie również naukę języka hiszpańskiego zakresie podstawowym.

Poza fascynacją kulturą i egzotyką Hiszpanii uczniowie swą motywację do nauki budują w oparciu o możliwość wyjazdu do tego kraju i zweryfikowania swoich umiejętności nabytych w czasie roku szkolnego w sali szkolnej w Chorzowie.

W trakcie nauki w liceum uczeń ma możliwość dwukrotnego udziału w takim obozie.

Dotychczas odbyły się 4 takie obozy.

1. **1999 Roses Katalonia**
2. **2000 Roses Katalonia**
3. **2001 Oropesa del Mar Region Walencji**
4. **2003 l'Estartit Katalonia**

W trakcie tych obozów realizowany jest program dydaktyczny dostosowany do poziomu umiejętności uczestników.

Po pierwszym roku nauki uczniowie realizują sytuacje z zakresu komunikacji dotyczących umiejętności dowiadywania się o lokalizację obiektów w danej miejscowości, oferty kulinarnej danego regionu, możliwości zwiedzania atrakcyjnych turystycznie miejsc, rozmów z mieszkańcami po uprzednim przedstawieniu się i opowiedzeniu czegoś o sobie i Polsce.

Drugi obóz językowy zawiera w swym programie elementy dziennikarskie takie jak wywiad z zakresu historii miejscowości (np. z właścicielem zabytkowej rodzinnej bodegi, z księdzem o

problemach społeczności lokalnej), pogłębianie wiedzy o kulturze regionu i artystach, którzy tam tworzyli itd.

Każdy obóz to zwiedzanie najznakomitszych zabytków w Katalonii to jednodniowa wycieczka do Barcelony(zabytki Gaudiego i Picassa), sanktuarium Monserrat, Muzeum-teatr Salvadora Dali, Tossa del Mar, w Walencji samo miasto oraz malownicze okolice Morella, Benicassim, Peniscola. Towarzyszą tym wyprawom i atrakcje typowe dla wybrzeża: wycieczki statkiem, aquaparki, delfinaria.

Nie mogło również zabraknąć spektaklu flamenco czy dyskoteki a ostatnio karaoke z Hiszpanami. Nie zawsze udaje się zrealizować wszystkie punkty programu, ale zawsze wracający uczniowie są pod urokiem miejsc i osób i z pewnością wzrasta ich motywacja do nauki w sali nr 111 w chorzowskim liceum a poza tym wszyscy żyją nadzieją ponownej wyprawy do kraju corridy i flamenco.

W przygotowaniu piąty obóz językowy realizowany w dniach 29.09.-10.10.2005.

EL ESPANOL EN SŁOWAK

Krystyna Grabowska profesora de español y de francés en el liceo de Julio Slowacki en Chorzow.

Aula numero 111 en la planta baja , en colores de la bandera espanola,ornada por los elementos decorativos llevados de Espana por los participantes de campamentos linguisticos, renovada y equipada por los padres de los alumnos- bachilleres en el ano 2003.

En nuestro liceo de Julio Slowacki llevamos ya siete años enseñando el español.

La propuesta de introducir el aprendizaje de español vino del director Don Przemyslaw Fabjanski.

Hay que saber que en nuestra región que es Silesia no había ninguna tradición de enseñar el español. Lo que se propone son las clases de inglés, francés y sobre todo alemán.

La idea era muy nueva y llevaba algun riesgo pero en realidad la reacción de los alumnos y sus padres fue muy espontánea y positiva.

En septiembre de 1998 empezamos a trabajar con 38 alumnos.

Lo que me ayuda siempre en mi trabajo de profesora es la cultura y arte de España y América Latina.

Al principio gracias a la musica en MTV, películas de Almodovar, corrida de toros, equipos de futbol como Real Madrid y FC Barcelona puedo elaborar los temas de gramática y vocabulario de una manera mucho más facil por el interés que ya tienen mis alumnos.

Pero lo que me ayuda más y que sirve perfectamente a mis alumnos son campamentos lingüísticos organizados por mí en España.

La tradición de organizar los campamentos lingüísticos en España se data del año 1999.

Hasta ahora hemos organizado 4 campamentos lingüísticos.

En 1999 en Roses (Cataluña)

En 2000 en Roses (Cataluña)

En 2001 en Oropesa del Mar (Región Valenciana)

En 2003 en l'Estartit (Cataluña)

El motivo de viajar en España es muy evidente: perfeccionar su conocimiento y competencia lingüística de español, conocer la cultura y la gente de España.

Se realiza un programa didáctico y educativo segun los niveles de conocimiento de la lengua. Además se visita lugares atractivos desde un punto de vista turístico y cultural.

Al regresar a casa todos los participantes saben más de España y del idioma y tienen la nueva motivación de aprender y de ir otra vez a la tierra de las corridas de toros y del flamenco.

Desde hace dos años vivimos el nuevo sistema de educación.

El grupo que ha preparado sus autopresentaciones es el primer curso de esta reforma.

36 alumnos tienen 2 horas de español a la semana durante 3 años y 4 horas de inglés(que es su primer lengua).

Los que quieren pasar un examen de bachillerato de español en nivel elemental o en un nivel

desarrollado tienen que estudiar 2 horas suplementarias de especialización dos años empezando por el segundo curso hasta el bachillerato.

En este grupo de 36 alumnos 26 han elegido la especialización de español. Les gusta mucho aprender español y están encantados de poder visitar España en septiembre de 2003 y se están preparando al nuevo viaje.

LOS CAMPAMENTOS LINGÜÍSTICOS EN ESPAÑA

La tradición de organizar los campamentos lingüísticos en España se data del año 1999.

Hasta ahora hemos organizado 4 campamentos lingüísticos.

En 1999 en Roses (Cataluña)

En 2000 en Roses (Cataluña)

En 2001 en Oropesa del Mar (Región Valenciana)

En 2003 en l'Estartit (Cataluña)

El motivo de viajar en España es muy evidente: perfeccionar su conocimiento y competencia lingüística de español, conocer la cultura y la gente de España.

Se realiza un programa didáctico y educativo según los niveles de conocimiento de la lengua.

Además se visita lugares atractivos desde un punto de vista turístico y cultural.

Al regresar a casa todos los participantes saben más de España y del idioma y tienen la nueva motivación de aprender y de ir otra vez a la tierra de las corridas de toros y del flamenco.

El quinto campamento se está preparando y se realizará entre 29 de septiembre y el 10 de octubre de 2005.